天地人
宇都宮商工会議所会報

2003-2/10　VOL.473

発行所 宇都宮商工会議所
〒320-0806 宇都宮市中央3-1-4
☎ 028-637-3131
FAX028-634-8694
http://www.tsinet.or.jp/utsunomiya-cci/
編集兼発行人 菅 俣 博
印刷所 (株)松井ピ・テ・オ・印刷
会員の購読料は、会費に含まれています。

主な内容

西武百貨店閉店後の店舗活用要望書を市長・市議会議長に提出……2頁
所得税の確定申告とは……3頁
会議所インフォメーション……5頁
街角ギャラリー……6頁

商工会議所 共済制度 企業の安心・信頼を築きます!!

景気低迷が長引く中、企業を取り巻く経済環境にも大変厳しいものが見られますが、このような時代だからこそ、企業経営には「安心」と「信頼」がより一層求められています。宇都宮商工会議所では、会員企業の経営をサポートする各種共済制度を推進おり、企業の福祉制度を考える上で自信を持ってお薦めできるラインナップの数々をご案内します。この機会に是非、加入をご検討ください。

ふれあい共済

経営者・従業員が安心して働ける職場環境づくりに

特長

①安い掛金で大きな保障
・規模の利益により、安い掛金で大きな保障が受けられます。
②掛金が一律
・年齢にかかわらず掛金は一律です。
③業務上・外を問わず保障
・24時間、365日保障します。
・労災保険の補完として最適です。

特典

①加入者還元事業に参加できます
・東京ドーム野球観戦&一泊グルメツアーなどに格安でご優待します。

◆保障の範囲(Eコース　月額1,600円の場合)

保障の範囲	給付金
災害死亡・高度障害保険金(交通死亡事故含む)	440万円
病気死亡・高度障害保険金	220万円
障害給付金	22～154万円
災害入院給付金(実日数5日以上120日限度)	1日3,300円

商工会議所独自給付

災害通院見舞金(1人2回限度)	5日以上	15,000円
病気通院見舞金(1人2回限度)	7日以上	15,000円
	15日以上	25,000円
	25日以上	35,000円
要介護認定見舞金	一律100,000円	
結婚祝金	一律10,000円(加入1年以上)	
成人祝金	一律10,000円(加入1年以上)	
出産祝金	一律10,000円(加入1年以上)	
成人病健康診断補助	一律10,000円(加入1年以上)	
満了時健康祝品	記念品進呈	

加入資格

①会員企業の役員(個人事業主含む)及びその従業員(家族従業員含む)。
②14歳6ケ月から60歳6ケ月までの方。(一旦加入しますと65歳6ケ月まで継続できます)

火災共済

まさか…に備えて　あなたを守る

特長

①国と県がすすめる中小企業のための制度です。
②営利を目的としないので、掛金が安く経費の節減に役立ちます。
③万一の場合、直ちに査定を行い、簡単な手続きで共済金を迅速に支払います。
④1年毎に収支決算し剰余金が生じた場合には、利益配当金を契約者に返戻します。
⑤質権の設定が可能です。

共済金　普通物件(店舗・事務所・工場・倉庫等の建物、動産)の場合

級	建物の構造	掛金率	100万円契約	500万円契約	1,000万円契約	契約限度
特	鉄筋コンクリート造	0.31	掛金 310円	掛金1,550円	掛金 3,100円	4億円
	(同内の設備)	0.44	440円	2,200円	4,400円	
1	鉄骨耐火造	0.55	550円	2,750円	5,500円	
2	鉄骨造	1.26	1,260円	6,300円	12,600円	1億3,000万円
3	木造モルタル造	1.93	1,930円	9,650円	19,300円	5,000万円
4	木造	2.21	2,210円	11,050円	22,100円	

特定退職金共済

着実に備えて企業の従業員も将来が安心

特長

①この制度を採用することにより、中小企業でも大企業なみの退職金制度が容易に確立できます。
②従業員1人につき月額30,000まで非課税です。(従業員の所得になりません)
③掛金は全額損金または必要経費になります。
④国の中小企業退職金共済制度との重複加入も認められています。
⑤給付金は、退職一時金、遺族一時金、退職年金の3種類です。
⑥給付金は直接従業員に支払われます。(事業主には如何なる場合でも戻りません)

共済金　退職給付金一覧表　(単位:円)

年数＼口数	30口	20口	10口	5口	1口
1年	336,600	224,400	112,200	56,100	11,220
5	1,716,900	1,144,600	572,300	286,150	57,230
10	3,521,700	2,347,800	1,173,900	586,950	117,390
20	7,411,000	4,941,200	2,470,600	1,235,300	247,060
30	11,709,000	7,806,000	3,903,000	1,951,500	390,300

お問い合せ先

■宇都宮商工会議所会員サービス課☎637-3131
■アクサグループライフ生命保険㈱☎637-7671
(業務代行・アクサ生命保険㈱ 宇都宮営業所)

終身医療保険・アビー21

入院保障や老後医療の補完として

特長

①保障切れがなく、一生涯の医療保障があります。
②70歳までの健康な方なら、医師の診査なく加入できます。
③解約された場合には、解約返戻金があります。
④キャッシュバリューがあります。(5年毎に入院無事故給付金を支給)
⑤特約をセットにすれば保障がより充実します。(介護保障、女性疾病入院、長期継続入院、通院給付など)

保障内容

■入院給付金……日　額……5,000円(病気8日以上、ケガ5日以上)
■手術給付金……1　回……7・5万円～25万円
■死亡保険金……病気死亡……50万円
……災害死亡……100万円
■高度先進医療……技術料…2・5万円～152・5万円
■特定疾患給付金…1　回……15万円(8日以上の入院)

大型共済

経営者の総合保障に

特長

①割安な保険料で大型保障を実現いたします。
②掛捨てタイプですので、法人契約の場合は全額損金算入できます。
③経営者の死亡退職金・弔慰金の準備に役立ちます。
④ライフプランに合せた保障を、最高3億円まで自由に設計できます。
⑤10年毎に自動更新し、85歳まで幅広く保障します。
⑥保険金は必要に応じて分割しても受取れます。

集団扱自動車保険

自動車保険の新たな割引メリット

対象車輌

会員企業の社有者と役員・従業員のマイカー

特長

①保険料が割安
年払は5%割引、月払の分割わり増なし。
②加入手続きが簡単
キャッシュレスで、原則2ケ月後の自動引き落としです。
③無事故割引の継承
他の保険会社から切り替えても、無事故割引が継承できます。
④事故・故障の時、レッカーサービスが5キロまで無料で受けられます。

取り扱い

・あいおい損害保険㈱栃木支店　☎635-6601
・富士火災海上保険㈱宇都宮第2支社　☎633-5230
・三井住友海上火災保険㈱栃木支店　☎634-0111

※各社固有の特色がありますので、確認のうえご契約を!

ふれあい共済加入促進キャンペーン

10日間で114事業所の167人がご加入

当所は、1月15日から24日までの10日間“ふれあい共済加入促進キャンペーン”を行いました。

この期間、職員と保険業務委託先のアクサ生命保険社員がペアで会員事業所を訪問させていただき、おかげさまで、114事業所・167人のご加入を頂戴することができました。

ご加入いただきました事業所様をはじめ、お忙しい時期にもかかわらず、ご理解ご協力くださいました会員の皆様方に、心よりお礼申し上げます。

ふれあい広場　共済制度加入事業所訪問　No.35

ふれあい共済に全員が加入 ホームページで美味しいパンの紹介を計画中

(有)プチトマト
代表取締役　平出　正光さん
大通り2-3-12　☎634-8775

京王プラザホテルのベーカリーで修行をしていたご主人が、この地にベーカリーを開店して20年。明るいオレンジ色の壁が印象的なかわいい町のパン屋さんだ。

こだわりは「おいしいパンをつくること」と、飾らずに話すご主人のパンは、レストランやホテル、病院などお店以外のところでも数多くの人に支持されている。その理由は、食材へのこだわりはもちろんのこと、低添加に徹した「体にいいパン」を提供しているから。

「パンは生き物」。パン一つ一つをより慎重に丁寧に管理するのは、「お客さんが食べるまでは自分たちの責任だから」とくださり、その気配りの深さからもお店の温かさが感じられる。

新商品開発にも力を入れ、店頭には「いつもパンのことを考えている」という、ご夫婦が生み出すアイデアあふれる商品が、数多く並んでいる。お話を伺う間にも、種類が豊富で、また他店とは違った味を持つパンを求める人で賑わいが絶えない。中には、ご主人おすすめのライ麦パンを求めて遠方から足を運んでくるお客さんもいる。

そんなプチトマトさんのパンづくりには「食べる楽しみのベースになる、パンそのものをつくり、お客さんにそれぞれのパンに合ったように、おいしく調理してもらいたい」という、ご夫婦の思いが込められている。そうすることによってパンのおいしさ、バリエーションは無限に広がっていき、私たちの楽しみも広がっていく。

さらに今後楽しみなのは、現在修行中の息子さんが加わってのパンづくり、店づくりである。これからの計画としては、ホームページを開設し、より広くお店のことを知ってもらい、よりたくさんの人においしいパンを味わってほしいと考えている。

“ふれあい共済”にはスタッフ6人全員が加入して、業務内外を問わず、24時間、365日の災害保障に備えている。

訂正

「天地人」1月10日号に折り込みの「ふれあい共済キャンペーン」リーフレットに記載しました保障の範囲の金額に誤りがありましたので、お詫びして、訂正させていただきます。

		(誤)	(正)
けが通院見舞金(5日以上)	Cコース	25,500円→	25,000円
病気入院見舞金(7日以上)	Cコース	25,500円→	25,000円
病気入院見舞金(15日以上)	Eコース	25,500円→	25,000円

大いちょう

小泉内閣が掲げる構造改革の一環として、地域を限定して規制を緩め、経済に刺激を与える狙いとされている「特区制度」がいよいよ4月からスタートする。

デフレ脱却が最重点課題とされる中で、地方公共団体や民間レベルの「知恵と工夫の競争による地域活性化」は可能な限りの規制緩和や撤廃を促進するとして大いに期待されている。

特区活用提案件数は、全国ベースで千七十七件にのぼり、本市からも市内の空きスペースを活用したフリースクール「街かど学校(仮称)」の設立や、中心市街地における大型空き店舗再オープンのための大店立地法の特例、工業団地における研究開発の充実や研究開発型企業の集積を図るための規制緩和策等が申請されている。

一方、県は茨城、群馬両県と合同で「国際物流特区」を提案しているが、全体的には都市再生特区が最多、次に教育特区と続いている。

特異な案としては、温泉地にカジノ設置(静岡)NPOで学校経営(長野)、遊びの伝道師(民間)等が提案されている。

注目されるのは、中心市街地の大型空き店舗活用として、規制緩和による都市型産業の創出を図るアイディアも盛り込まれている。

くしくも上野・西武両百貨店の閉店が相次ぎ、都市の顔にも歪みが生じてきている。

この際、本市が標榜する「市民都市の創造」に向けて、当該街区を「宇都宮再生特区」と位置付け、産学官民連繋のセンター施設としての再整備を提起したい。

信頼努力 ISO取得企業 No.25

栃木秋本食品㈱

代表取締役社長　秋本　薫さん

石井町2341　☎667−0545

取得認証　ISO9001:2000

認証登録日　平成14年9月25日

取得対象業務　漬物（浅漬及び本漬）の設計・開発、製造及び販売、並びに仕入食品（漬物、惣菜など）の卸販売

栃木秋本食品株式会社は、漬物シェア・業界トップクラスの秋本食品のグループ企業として昭和35年に設立し、以来お客様に安心してお召し上がりいただけるおいしい漬物づくりを目指してまいりました。

▲持ち運びに便利な食べきりサイズの新商品「たくあんちゃん」

O−157事件の頃から食品の安全性に対する顧客の要求は非常に大きいものがあり、私どもはこの頃からHACCPの手法を取り入れ、品質管理・衛生管理に関しては第一に経営資源を投資して取り組んでまいりました。その中でISO品質システムの確立は、私どもの品質管理の実力を知る上での通過点・目標として最適であると考え、「顧客満足の向上」「安心・安全」を品質方針の柱として定め、平成13年10月にキックオフをしました。

認証を取得することを目的とするのではなく、いつでも同じ品質の商品をお客様に提供できる、いわゆるパートを含めた会社員のレベルアップを目指して活動を進めてきました。そして、平成14年9月25日に㈳日本農林規格協会（JAS協会）よりISO9001:2000の認証取得いただくことが出来ました。

取り組みの成果としましては、文書を定めた記録をつけることでやるべきことが明確になり、以前より改善がスムーズに行われ、その結果、製造上のトラブルが減少したということが挙げられます。また、顧客満足度調査を実施したことにより、今までは気がなかったお客様の声を聞くことができ、新商品の開発に活かせるようになりました。

今後は、今回の認証取得を品質向上の取り組みのスタートとして、さらなるお客様満足の向上を目指すとともに、お客様の健康に寄与する商品づくりを目標として活動を進めてまいります。

議員登壇

一年がかりで完成した中国語『宇都宮ガイド』

㈱フジプロフェッショナル　営業本部副本部長　小場瀬　禎

一昨年の秋、宇都宮「宇都宮中心部」「宇都宮周辺部」「栃木の観光スポット」など、それぞれの国語学習者と、訳文の検討と歴史的事実との整合性の確認、住所・電話番号の確認を行った。

特に今回、力を入れたのが観光スポットの写真で、デジカメを駆使して季節や折々の花を入れ、変化と美しさに富んだ楽しい写真集にもなった。

訳文のチェックには宇都宮大学大学院の張紅さんに頼んだ。彼女は中国東北地方の長春の出身、正しく美しい中国語で日本人のたどたどしい文章を直していただいた。中国語に「互相学習」という言葉があるが、正に私たちは中国の風習を学び、彼女は日本の、特に宇都宮の歴史と風俗を学んだ。米山弱学生であった張紅さんは中国展開を積極的に進める大手電機メーカーに就職が決まり、四月から新しい生活に入る。

中国語「宇都宮ガイド」は宇都宮を訪れる中国人、宇都宮の企業で研修を行うために中国人研修生、中国人留学生、訪日団員たちへの「宇都宮紹介」等に役立てても らうほか、宇都宮市や栃木県から の訪中団が友好都市「斉斉哈爾市」や「浙江省」を訪れる際の宇都宮紹介に使ってもらおうと思っている。

日本語・英語の宇都宮ガイドに新たに中国語版が加わった。

一年の歳月をかけて十五人のボランティアと一人の中国人大学院生で作り上げた小冊子である。

このガイドは「宇都宮SGG（善意通訳の会）の十五周年記念事業として印刷されることになった。多くの中国関係者に活用されることを望んでいる。

「宇都宮ガイド」の中国語名は「軽装漫游宇都宮」である。関心のある方は小場瀬 ☎627−4430）までお問合せを。

所得税の確定申告とは…

申告の受付は2月17日から3月17日まで

所得税は法人税と並んで直接税の代表的なもので、生活に最も身近な税金であり、自ら申告して納付するという申告納税制度が採用されています。

1月1日から12月31日までの1年間に生じた所得事業、不動産、譲渡など）の合計額を超える場合に、確定申告をしなければなりません。

また、給与所得者で医療費控除などを受けることができる場合や住宅借入金等特別控除を受けることができる場合などは、確定申告をして税金の払い戻しを受けることができます。

税務署からのお知らせ

・国税庁ホームページで所得税の確定申告書が作成できます。

※3月末まで、税務署の駐車場に相談会場を設置しています。

ここで作成した申告書は税務署に提出できます。

・口座振替禁止による納税が便利です。

ご利用ください

税理士による無料納税相談

当所では、確定申告書作成のための無料相談会を開設します。

申告に必要な書類一記入済みの決算書、確定申告書、印鑑、社会保険の領収書、各種控除証明書など）を持参すると、その場で作成できます。

日時　3月5日㈬〜7日㈮　午前9時30分〜11時30分・午後1時〜3時

会場　当所会議室

相談員　関東信越税理士会宇都宮支部所属税理士

問い合わせ先　当所経営相談課へ　☎637−3131

栃木県の最低賃金

①地域別最低賃金（産業別最低賃金が適用されないすべての労働者に適用されます）

最低賃金の件名	最低賃金額（円） 1時間	効力発生日
栃木県最低賃金	648	平成14年10月1日

②産業別最低賃金（18歳未満または65歳以上の労働者は栃木県最低賃金が適用されます）

最低賃金の件名	最低賃金額（円） 1時間	効力発生日
塗料製造業	794	平成14年12月31日
一般機械器具製造業	744	
電気機械器具 情報通信機械器具 電子部品 デバイス製造業	744	
自動車 同附属品製造業	744	
精密機械器具 医療用計測器製造業	744	
各種商品小売業	725	

※詳しくは、栃木労働局労働基準部賃金室 ☎028（634）9109、または最寄りの労働基準監督署へお問い合せください。

マルケイ資金

（小規模企業者の為の国の制度）

無保証人　無担保

資金の使途	限度額	利率	返済期間
運転資金	5百万円以内	年1.35%（平成15年2月1日現在）	5年以内の月賦（6ヶ月以内据置可）
設備資金	550百万円以内（他別枠450万円以内）		7年以内の月賦（6ヶ月以内据置可）

※別枠450万円の取扱い期間は平成15年3月31日まで

元気な職場のユニフォームご提案致します！！
春はそこまで来ています♪。
着替えませんか？
新しいユニフォーム！！
ユニフォーム　企画・販売・レンタル
株式会社 アオショー
〒320-0851宇都宮市鶴田町1544-3
TEL 028-648-8888(代)
FAX 028-648-8883
春・夏新作カタログさしあげます。
お気軽にご請求ください。

◆ 当事務所の今年の方針 ◆
『Q・C・S・S・K』で勝負します。
Q…品　質（レベルアップした業務の提供で最高の品質を提供いたします）
C…価　格（適正価格でお客様の実態に合わせてまいります）
S…サービス（真心の精神で対応いたします）
S…スピード（お客様のご要望の時間に合わせて迅速に行動いたします）
K…感動・感性（お客様から本心で喜んでもらえるものを提供いたします）
鍋島労務管理事務所
所長 鍋島勝子
〒321-0923 宇都宮市下栗町2750-2
TEL 028-635-9752 FAX 028-635-9298
E-mail:nabeshima@mte.biglobe.ne.jp
今年も中小企業の皆様を全力で応援していきます。
何でもお気軽にご相談ください。

会員8,000名の大きな輪を目指そう！

会員加入増強運動実施中

新会員をご紹介ください！

■新会員紹介連絡票■　宇都宮商工会議所会員サービス課行　（FAX 634−8694）

○ご紹介者

事業所名		所在地	
氏　名		☎	

○下記の事業所を紹介します

1	事業所名	所在地		☎
2	事業所名	所在地		☎
3	事業所名	所在地		☎

当所では、会員8,000名増強運動を実施しており、会員皆様のご協力をぜひともお願いいたします。

ご近所やお知り合いの事業所をご紹介ください。ご紹介いただきましたら、職員が訪問し詳しく説明させていただきます。なお、会員・非会員のお問い合わせについてもお気軽におたずねください。

ご紹介事業所が入会された場合は、粗品（図書券）を差し上げております。

※お問い合わせは、当所会員サービス課へ

☎637−3131　FAX 634−8694

●入会できる方は？

市内の商工業者、医療・福祉・学校・学術・非営利活動法人や医師、税理士、行政書士など、規模に関係なく、どなたでも、いつからでも入会できます。

●会費は？

個人は年会費9,000円、法人・団体は12,000円以上で、資本金・従業員規模に応じた金額となります。入会金はありません。

●会員になると？

・セミナーや経営診断、金融あっせん、記帳指導などの各種相談・サービスが受けられます。

・会報や調査資料など、経営に役立つ各種情報が入手できます。

・無保証人、無担保の「マル経資付」の申し込み窓口になっています。

・団体割引による割安な共済制度に加入できます。

地域経済トピック

西武百貨店閉店後の店舗活用要望書を市長・市議会議長に提出

行政施設としての利用とTMOが活用する事業への助成を要望

当所は12月19日、福田市長と原後市議会議長を訪れ、西武百貨店宇都宮店の閉店後の建物を行政施設として利用すること。また、当所の12月25日に閉店したが、再開発事業がなかなか進まない中で、中心市街地の中核的位置にあるこの建物は、民間施設といえど極めて重要な要素を持ち、大型空き店舗化は中心市街地の活性化に大きな打撃を与えることから、行政施設としての利用と当所の「TMO」が建物を活用して活性化事業を行う際には助成措置を講じるよう要望した。

当所では現在、TMO構想のなかで、学識経験者やコンサルタントなどの専門家によって閉店した建物を含めた活性化事業計画の策定を進めており、今後、具体的な提案を行っていく。

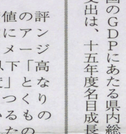
※TMO：従来の街づくり手法では達成できなかった点を補い、中心市街地における商業集積を一体として捉えて、街づくりの計画的整備を横断的、総合的に調整し、プロデュースする機関として行う事業への助成措置を求める要望書を提出した。

西武百貨店宇都宮店は昨年の12月25日に閉店したが、要な要素を持ち、大型空き店舗化は中心市街地の活性化に大きな打撃を与えることから、行政施設としての利用と当所の「TMO」が建物を活用して活性化事業を行う際には助成措置を講じるよう要望した。

当所では現在、TMO構想のなかで、学識経験者やコンサルタントなどの専門家によって閉店した建物を含めた活性化事業計画の策定を進めており、今後、具体的な提案を行っていく。

※TMO：従来の街づくり手法では達成できなかった点を補い、中心市街地における商業集積を一体として捉えて、街づくりの計画的整備を横断的、総合的に調整し、プロデュースする機関

日本及び栃木県経済の展望



㈶とちぎ総合研究機構経済調査部　研究員　上野　博さん

日本経済および栃木県経済の見通し」では、日本経済は生産の回復が設備投資や消費、住宅投資・個人消費などの回復の動きが鈍化するなかで輸出が横ばいとなる一方、生産活動がこのところ弱含んでいることなどが主要因であると考えられます。

昨年十二月に当財団が発表した「平成十五年度内閣府発表の一月の例経済報告によると、日本経済は引き続き一部に持ち直しの動きがみられるものの、このところ弱含んでいる状況となっています。これは世界経済の回復の動きが鈍化するなかで輸出が横ばいとなる一方、生産活動がこのところ弱含んでいることなどが主要因であると考えられます。

一方、本県経済の見通しは、日本経済と同様厳しい状況が続くとみています。

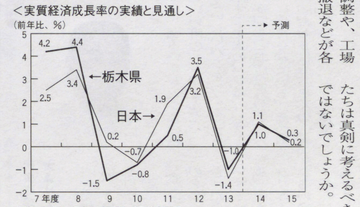
国のGDPにあたる県内総支出は、十五年度名目成長率がマイナス〇・八％と三年連続でマイナス成長となる見込みです。物価の下落分を加味した実質成長率は〇・三％増とプラスに転じますが、ゼロ近辺の実感なきプラス成長といえるでしょう。需要項目別では個人消費、住宅投資は雇用・所得環境の悪化から弱含みで推移し、また、設備投資は中小企業の投資意欲が盛り上がりに欠けるなど引き続き抑制傾向となります。

製造業は弱含む日本経済に追随する形で十五年度前半より生産活動が緩やかな減少へと転じる見込みであり、産業構造に占める製造業の割合が高い本県では企業を巡る環境はさらに厳しさを増すことが予想されます。

昨年は大手企業を中心に大規模な雇用調整や、工場等生産拠点の撤退などが各地で見られました。産業の空洞化は雇用機会の喪失などを伴い、地域経済そのものの活力を低下させます。

国際間で企業競争が激化する中、大手進出企業にこれまでのような地域発展の原動力としての役割を期待するとともに、地域経済が転換点にさしかかっている今だからこそ、本県が自立的で内発的な発展を遂げるための方策を私たちは真剣に考えるべき時ではないでしょうか。

<実質経済成長率の実績と見通し>



資料：内閣府、栃木県統計課、予測は当財団
注：栃木県の13年度は速報値

知っておきたい ビジネスデータ

勝敗を左右するブランドイメージは、信頼と高品質と安全性から生まれる。

経済産業省が企業のブランド価値の評価基準を算定するため、国内企業にアンケートを行った結果、ブランドイメージの構成要素は1位が「信頼性」、以下「高品質」「安全性」「機能性」「知名度」となった。また、ブランドイメージをつくりだし、支えているものとして挙げられたのは、「製造技術力」「商品開発力」「サービス力」「経営者の能力」「コスト削減力」。全体として「製品等のハード面と結びついたブランドイメージが重視されては指摘している。

この結果をもとに同省ではブランド価値評価モデルを提示し、読売新聞がそのモデルで各企業の計算したところ、従ってブランド価値を計算ソニーが4兆4,276億円で、2位のトヨタ自動車（2兆160億円）、3位の松下電器産業（1兆6,613億円）を大きく引き離して1位となった。技術力ではかなりほとんど差がつかなくなった現在、勝敗を分けるのは「ブランド力」といえそうだ。

順位	ブランドイメージの構成要素
1	信頼性
2	高品質
3	安全性
4	機能性
5	知名度
6	先進性
7	耐久性
8	国際性
9	伝統
10	不朽性

順位	ブランドイメージを創出し、支えているもの
1	製造技術力
2	商品開発力
3	サービス力
4	経営者の能力
5	コスト削減力
6	人材育成力
7	顧客リスト力
8	デザイン力
9	商標権
10	広告宣伝・特許権ほか

資料出所：経済産業省

仕事力、人間力。
IT・金融・バイリンガル・営業など専門性の高い分野から、一般・OA事務などのオフィスワークまで、確かな人材で企業のニーズにお応えします。
人材派遣　人材紹介　紹介予定派遣　アウトソーシング　アウトプレースメント
心でこたえる人材創造パートナー
フジプロフェッショナル
10月1日、㈱フジスタッフは㈱プロフェッショナルと合併し、生まれ変わりました。
㈱フジプロフェッショナル（取引先コード：09−01−0003）宇都宮支店　宇都宮市東簗瀬1-28-23 Fuji Staffビル1F TEL:028-633-2051

発見！おいしさ、たのしさ、美しさ。生活創造館
FKDI 福田屋ショッピングプラザ宇都宮店
キャッシュカードでお買い物
福田屋百貨店全店で「ジェイデビットカード」がご利用いただけます
J-Debit
FUKUDAYA ポイントカード 新会員様募集中
入会費 年会費 無料
かんたんなお申し込みで特典がいっぱい
お買物金額の1％を還元
よる9時まで営業いたします　1Fレストランコート　2Fアミューズメントはよる10時まで営業いたします
らくらく無料駐車 2500台
宇都宮市今泉町237　028(623)5111　http://www.fukudaya.net/

宇都宮の工業 47

マニー㈱

代表取締役社長 松谷貫司さん

清原工業団地8－3
☎667－1811

手術用縫合針に始まり、微細治療器具の世界ブランド「MANI」を築いた軌跡

当社の創業は、1956年5月高根沢町で手術用縫合針・アイ縫合針・裁縫で使われる縫い針のように縫合用の糸を通して使用するご製造を開始したことに始まりました。

当時、カーボンスチール製の手術用針は錆び易いため、手術現場では他の手術器具と一緒に煮沸消毒して保管できませんでした。そこで当社は、ステンレススチールを縫合針に加工する技術を追求しました。ステンレスの中でも最も錆び難いが、軟らかく焼入硬化が出来ないため、針加工には不向きとされるオーステナイト系ステンレスを加工硬化させる技術を開発し、1961年に世界で初めて「オーステナイト系ステンレス製縫合針」を製造しました。

その後、針の末端の端面にまり穴を開け、その穴に糸を挿入し糸が糸切けない様かしめることで、糸と針を一体化させ使用するアイレス針を開発し、これは「錆び難く、折れ難い」製品として海外でも反響を呼び、1960年代後半の輸出増大に貢献しました。ステンレス材料技術は、現在の当社主力製品の基礎となるとともに、当社のコア技術となっております。

●1970年代～1980年代・極細治療器具メーカーとなる

アイレス針の加工技術向上、デンタル製品（歯医者でおなじみの虫歯などの治療器具）へ進出

●1990年代・小治療器具メーカーへ

眼科分野に進出、手術関連機器への取り組みを開始・1993年4月清原工団地に清原工場を新設・1995年6月清原工業団地内の現在地に工場を移転・1996年5月ベトナムにMANIMEINFA Co. LTDを設立（現連結子会社）・1996年10月「ISO9001」を取得、12月「CEマーキング」を取得・1999年10月ミャンマーにMANIYANGON LTDを設立（現連結子会社）

●2000年～

微細治療器具を中心とした手術・治療関連器具・機器へ進出

栃木県と県海外経済交流協議会では、貿易取引や海外進出を支援するため、国際協力銀行から専門のアドバイザーを招いて「貿易・投資移動相談室」を開催します。

貿易取引や海外投資・進出に際して、海外投資を行う際の留意点を知りたい、「海外の投資環境について教えて欲しい」など、企業の皆さまがお持ちのあらゆるご質問や情報提供のご要望に無料でお答えします。

日時　2月18日(火)
　　午後1時30分～4時
場所　栃木県産業会館8階81会議室
申し込み・問い合わせ先
　商工振興課（担当：須賀）
　☎028(623)3165
　FAX028(623)3167

情報アラカルト

「貿易・投資移動相談室」を開催します

専門相談

無料　各分野の専門家が相談に応じます

会場　法律・発明・企業年金相談は宇都宮商工会議所2階会議室

法律相談

毎月第2火曜日
日時　2月18日・3月11日
　　13:30～16:30
「受付」13:00～15:00（先着10名まで）
内容　PL法関係、売掛金の回収方法、不渡手形の処理方法、従業員の交通事故、不動産取引など
相談員　弁　護　士

発明相談

毎月第1・第2・第3金曜日
日時　2月14日・21日・3月7日
　　13:30～16:30
内容　特許、実用新案、商標、意匠登録その他発明に関する各種相談
相談員　弁　理　士

企業年金相談

相談日　第3水曜日
日時　2月19日・3月19日
　　13:30～16:30
内容　企業年金・退職金制度導入、組み換えなど
相談員　栃木県ファイナンシャル・プランナーズ協同組合員

税務相談

相談日　希望により調整
　　申し込みは随時受付
内容　所得税・法人税・相続税
　　その他各種相談
相談員　税　理　士
　　問い合わせ先　当所経営相談課へ

メンバーズ・ナウ 募集

掲載をご希望の方は、当所情報推進課へ

つくりましょう！安心して子育てのできる職場を

現在の我が国の急速な少子化の進行は、今後、社会保障をはじめとして、我が国の社会経済全体に大きな影響を与えることが懸念されます。

こうした中で少子化の流れを変えるために、政府としては従来の取り組みに加え、もう一段の少子化対策「少子化対策プラスワン」を講ずることになりました。

内容

①育児休業を取得しやすい環境をつくりましょう。1歳未満の子を養育する男女労働者から申出があれば、事業主は育児休業を与えなければなりません。妻が専業主婦や産後休業中であっても、少なくとも産後8週間までは、男性労働者も育児休業を取得できます。3歳以上小学校に入学するまでの子を育てる労働者については、前記の措置を講ずることが事業主の努力義務として求められています。

○小学校に入学するまでの子を持つ従業員に対する制度を設ける事業主に育児両立支援奨励金、事業所内託児施設助成金及び育児・介護費用助成金を支給しています。

問 育児・介護休業法に関しては、栃木労働局雇用均等室☎028(633)2795へ、助成金・奨励金に関しては、(財)21世紀職業財団栃木事務所☎028(643)3220へ

②子どものための看護休暇制度を導入しましょう。

事業主は、小学校に入学するまでの子の看護のための休暇制度を導入することが努力義務として求められています。

○看護休暇制度を設ける事業主に看護休暇制度導入奨励金を支給しています。

③育児のための勤務時間の短縮等の措置を講じなければなりません。また、3歳未満の子を育てる労働者について、勤務時間の短縮等の措置を講じる育児休業を取得しやすい環境を整備する事業主に育児休業代替要員確保等助成金、育児・介護休業者職場復帰プログラム実施奨励金を支給しています。

④育児のための勤務時間の短縮等の措置を講ずることが義務付けられています。

3歳未満の子を育てる労働者について、勤務時間の短縮等の措置を講じなければなりません。また、3歳以上小学校に入学するまでの子を育てる労働者については、前記の措置を講ずることが事業主の努力義務として求められています。

○小学校に入学するまでの子を持つ従業員に対する制度を設ける事業主に育児両立支援奨励金、事業所内託児施設助成金及び育児・介護費用助成金を支給しています。

問 育児・介護休業法に関しては、栃木労働局雇用均等室☎028(633)2795へ、助成金・奨励金に関しては、(財)21世紀職業財団栃木事務所☎028(643)3220へ

会員の無料掲示板 メンバーズ・ナウ

自分でできる健康法ー出前講習ー

足おし健康法を2時間でマスターし、毎日のように押します。癒やや心臓病、膀胱炎など生活習慣病予防に必須アイテム!?です。日本橋三越文化センター講師の百目鬼がわかりやすくお教えします。3名以上一人3,000円から。

(有)心身バランス研究所369
「足うら健康室」
平松本町　☎639－3690

プレゼント・記念品に版画はいかが…

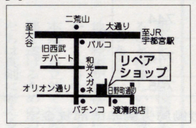
プレゼント、新築祝、引き出物、お部屋のインテリアに作家手刷りの本物の版画はいかがですか。

取扱作家
相澤弘邦・君島龍暉・見目陽一・坂本富男・渡辺裕司
現代版画多数取扱

ギャラリーはなみち
中央1丁目　☎635－5020

どんなものでも直します「修理専門店」

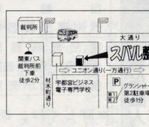
27年の経験で、安くてていねい、キレイに仕上げる技術はどこにも負けません！皮製品の染め・クリーニング、婦人靴リフト・紳士靴ソール修理、各種バックの修理、合鍵・複製・カギの開錠もいたします。



リペアショップ
二荒町　☎638－1039

あなたの健康をサポートします

更年期障害の体の痛みは深刻なものです。ホルモン治療は効果的ですが、長く続けるとリスクが大きく心配です。そんな方はぜひご来院下さい。必ずラクにいたします。ねちがえ・膝痛の方も我慢は無用です。



スバル整体院
伝馬町　☎638－5885

会議所インフォメーション

南部地域「会員交流会」

商工会議所会員の皆様の交流会です。会に余裕がありますので2月14日までお受けします。お気軽にご参加ください！

▽日時　2月21日(金)
　午後2時～5時
▽会場　雀宮地区市民センター（新富町9－4）
▽第一部　講話
【講師】㈱村上代表取締役　村上龍也氏
【テーマ】業種転換を経験しての今後の展望
▽第二部　企業プレゼンテーション
企業PRとして商品やサービス内容のプレゼンテーションを行なえます。（定数5社・1社10分間…申込順）
▽第三部　交流会
会員の皆様方の交流を深めるために、立食形式による軽パーティを開きます。
軽食、ソフトドリンク、酒類等をご用意しています）
▽企業展示コーナー
企業のPRスペースとして、製品・商品及びカタログ等を展示できます。（定数15社・申込順）
■参加費　1名500円
（当日、会場でお支払いください）
■申込　所定の申込書に記入の上、当所までFAX、郵送、持参願います。
※申込書希望の方は、電話・FAX等でご連絡ください。
▽日時　3月13日(木)
　午前10時～午後4時
▽会場　当所2階会議室
▽内容
①学生時代からの脱皮
②企業人としてのプロとは
③職場での人間関係はこうしてつくる
④ミスのない仕事の進め方
⑤ビジネスマナーの基本
⑥楽しく毎日を送る考え方
▽講師　㈱ホープ代表取締役　澤田良雄氏
▽参加費用　3,000円
▽定員　80人
▽申込　申込書に参加費を添えて窓口へ
※申込書のご請求、お問い合わせは当所産業環境課へ
☎637－3131

宇都宮市産学連携推進事業の参加者を募集

▽参加費　1,000円（交流会参加者のみ）
▽開催日　2月20日(木)
▽時間　午後6時～8時
▽会場　宇都宮商工会議所
▽内容　①カラスの生態に基づく撃退機の開発（宇都宮大学農学部杉田昭栄教授）②支援策説明（宇都宮大学地域共同研究センター）③交流会
▽定員　20名（先着順）
▽申込締切　2月18日(火)
▽申込方法　参加申込書に記入のうえ、FAX6348－6947で産業環境課へ（申込書のご請求は☎637－3131）
【講師】宇都宮大学、宇都宮市、宇都宮商工会議所

商い川柳表彰式

入賞者10人に楯を贈呈

会頭賞に鶴牧美佐子さん

「不況風ときには鬼と手をつなぐ」

会報天地人「商い川柳」の年間表彰句10句が決定し、1月15日に当所会頭室で表彰式を行なった。入賞者には簗郁夫会頭から、選者の荒井宗明先生揮毫による表彰句を刻した楯が贈られた。

簗会頭は挨拶で「デフレ不況が深刻化し、経営者も不況脱出の道筋が見出せない閉塞状況にあるが、川柳をつくる心は、余裕、ゆとり、笑いの中に元気をつくる要素がある。元気な企業家がたくさん現れることが大切な時期であり、ユーモアの精神あふれる皆様の句は大変ありがたく、今後とも一層精進され投稿されることを期待します」と述べた。

荒井先生は「現下の経済情勢を表わす句が多いが、小さな楽しみが見える。6年の歳月の中で培われた最近の投稿句は、内容が濃く表現が豊かになっている。さらに作品の価値を高め、また深めていくためには、言葉で飾るのではなく、読み手に感じさせる工夫が大切です」と述べ、入賞句の詠み心を講評した。

14年2月号から12月号までの投稿数は、昨年より40句多い427句で、会報に入の上、当所までFAX、郵送、持参願います。

※申込書希望の方は、電話・FAX等でご連絡ください。

▽日時　3月13日(木)
　午前10時～午後4時
▽会場　当所2階会議室
▽内容
①学生時代からの脱皮
②企業人としてのプロとは
③職場での人間関係はこうしてつくる
④ミスのない仕事の進め方
⑤ビジネスマナーの基本
⑥楽しく毎日を送る考え方
▽講師　㈱ホープ代表取締役　澤田良雄氏
▽参加費用　3,000円
▽定員　80人
▽申込　申込書に参加費を添えて窓口へ
※申込書のご請求、お問い合わせは当所産業環境課へ
☎637－3131

商業者向けホームページ作成・活用講習会

▽日時　2月26日(水)・28日(金)・3月3日(月)・6日(木)の4日間コース
　午後7時～9時
▽会場　当所会議室
▽内容　ホームページ作成の基本および活用
▽対象　商業者でパソコンの基本操作ができる方
▽定員　先着10名
▽費用　2,000円
▽申込　電話確認の上、受講料を添えて当所情報推進課へ

新入社員講習会

早期戦力化をめざして

企業にとって、人材育成は重要課題のひとつです。特に新入社員に対しては、一日も早く職場の戦力とし

定年のワイシャツはまだあり余り

【評】バッチ外して寒き胸元。

シャッターが開かない街の旋風（つむじかぜ）

【評】枯葉に残る虫食いの跡。

皺白髪互いの歳をさぐり合う

【評】師走の街に風の音聞く。

バーゲンに並べばここも同じ顔

ホステスにうつされ妻にうつす風邪

玄関に風の噂が舞いおりる

剃刀に待ってもらっている髭

数の子が一つとび出す午後のお茶

あれこれと胸がふくらむ初暦

右の手が左を見せるバスガイド

（題は特定しません）

1. 投稿対象
会報「天地人」読者（会員に限りませんので、当会報をご覧の読者全員が対象です）
2. 課　題
商工会報に関わる川柳
3. 要　領
(1)毎月末日締切
(2)1人3句まで、住所・氏名・年齢・職業（事業所名）を記入して、はがき、手紙、FAXにより、横書で投稿
(3)優秀作品を年間表彰
■投稿先　当所情報推進課「会報『天地人』『商い川柳』係」〒320－0806 宇都宮市中央3－1－4 FAX028(634)8694

会頭賞　鶴牧美佐子

駒場せつ子（主　婦）
竹澤　歩山（教　師）
鈴木美美子（主　婦）
江部　政司（江部酒店）
笹田　スミ（主　婦）
新野　文子（主　婦）
飯塚　藤無（無　職）
柳　香（主　婦）
渡辺　一雄（自営業）
岡田　俊光（自営業）

優秀賞
福士美枝子・大塚　栄子
岡田　俊光・江部　政司
菊地　栄子・野口　直子

専務理事賞　駒場せつ子（敬称略）

JASMEC
備えて万全 安心経営！
★詳しいお問い合わせ・ご加入は
宇都宮商工会議所　産業環境課
TEL（637）3131
FAX（634）8694

もしものときにお役に立ちます。
もし取引先が倒産した場合、掛金の積立て額の10倍の範囲内（最高3,200万円）で被害額相当の貸付けが、無担保・無保証人・無利子で受けられます。
安心できる制度です。
国が全額出資の事業団が、法律に基づいて運営しております。
税制面でメリットがあります。
毎月の掛金は法人の場合損金、個人の場合は必要経費に算入できます。
中小企業の連鎖倒産防止のお手伝い
「中小企業倒産防止共済制度」は、取引先の倒産によって自らも倒産してしまうという連鎖倒産に備える制度です。

Takaya あたたかい の防寒ウェア
防寒服は新たなステージへ…
新機能素材により軽量でかつ高い保温性を実現しています。
今年の防寒はこれで決まり!!
作業服・事務服の春夏カタログ入荷しています。お気軽にご連絡ください。
WORKING BEAUTY 人も企業も美しく
ファッションユニフォーム企画・販売
株式会社 タカヤ商事
〒321-0973 栃木県宇都宮市岩曽町1377-82
TEL 028-662-0812 FAX 028-662-0813

乗っていながらクルマが売れる
売りたい人から買いたい人へ
中間マージンカット
クルマ高く売れます！そして安く買えます！
会社のお車のこと、個人のお車のことなんでもご相談ください。
私たちレインボーは売りたい人から買いたい人へダイレクトでご紹介します。
委託販売 レインボー
栃木県宇都宮市御幸本町4864-18
TEL 028-689-3666　担当　高橋/小林

新車らくらくプランでおまかせ!!
年率3.9% 84回払い
オーナーの皆様、是非この機会に新車をどうぞ!!
※保険料・税金・登録に伴う費用は別途申し上げます。
AZ-WAGON 660FM-G
5MT・フル装備・エアバッグ・(9A1-0)
車両本体価格 88.0万円
月々 11,900円×83回
頭金0円　初回支払い19,284円・合計支払額1,006,984円
VS
アルトバン
AC・PS・ラジオ・(AGSF-4)
車両本体価格 55.5万円
月々 7,400円×83回
頭金5,000円　初回支払い15,165円・合計支払額634,365円
miyuki 株式会社 ミユキ自動車販売
TEL.028(662)1616(代)
■本　店（マツダオートザム宇都宮東）TEL.028(662)1616
■東町店（スズキアリーナ宇都宮東）TEL.028(660)1616

ビジネスを、一歩先へ。ビジョンを、一歩先へ。
弥生03シリーズは「会計」「販売」「給与」の3つの領域から企業経営をサポートする実績NO.1の業務ソフトウェアです。
弥生03シリーズ もっと、あなたのNo.1へ。
業務効率アップから、ビジネス戦略まで。業務ソフトの枠を超えた先進機能を搭載。
当社は県内最大のI-SHOPユースウェアセンターです
導入前のコンサルティングから導入後のアフターサービスまで一環したサービスを提供いたします
弥生シリーズセミナー開催
2月度、導入検討セミナー
会計 2/21 13:00～ 各90分
販売 2/21 14:30～ テキストのみ
給与 2/21 16:00～ ¥1,000
弥生会計 03 Professional プロフェッショナル版 ¥80,000 スタンダード版 ¥40,000
弥生販売 03 Professional プロフェッショナル版-5L ¥250,000 プロフェッショナル版 ¥80,000 スタンダード版 ¥40,000
弥生給与 03 ¥80,000
株式会社 ノア
宇都宮市宝木町1-40-3
TEL (028)621-5995 FAX (028)625-2895
●コンピュータスクール直通 TEL (028)625-0522
URL http://www.noahinc.co.jp
E-mail nomoto@noahinc.co.jp

安心と快適でサポートする住宅福祉機器!!
階段昇降機 昇助くん
鑿スギヤス 代理店
有限会社 カネタ商会
〒320-0851 栃木県宇都宮市鶴田町2768-5
TEL 028-635-5591㈹
FAX 028-635-5591
URL http://www.kaneta-net.co.jp
E-mail info@kaneta-net.co.jp

『街角ギャラリー』TMO商い文化創出事業

あなたはいくつのアートに出会えるか…

スタンプラリーに参加して素敵な記念品をGETしよう

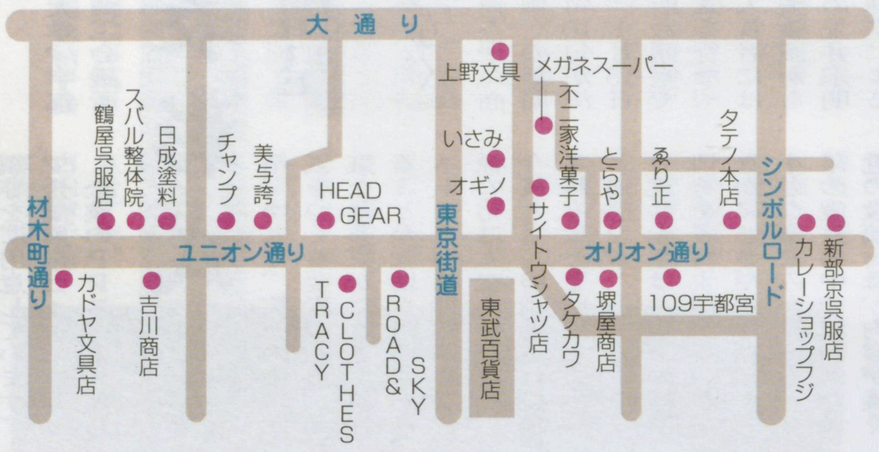
「街角ギャラリー」は中心部商店街に楽しい街並みやゆとりと安らぎ空間を作り出すための新しいギャラリーの提案で、3回目となる今回は、主にシンボルロードから西側の24店舗に展示される。

作品は市民芸術祭ギャラリー部門運営委員の日本画、洋画、工芸、書道、写真、彫刻など。

期間中はスタンプラリーが行われ、各店舗に備えつけの案内用リーフレットにスタンプを押し、全部揃えば出展作家の作品絵はがきがプレゼントされる。

とき／2月15日(土)～28日(金)までの14日間

ところ／宇都宮ユニオン通り商店街(振)、宇都宮オリオン通り商店街(振)、東武一番通り商店街(振)の24店舗



福田富一宇都宮市長が市政を熱く語る！

女性部は1月9日、市内ホテルに福田市長を迎えて「新春懇談会」を開催した。

今回は、会員からあらかじめ市長への質問事項を募集して、当日、市長に答えていただくかたちで進められた。

質問された内容は、「中心市街地の活性化対策」、「交通問題」、「税金問題」、「防災対策」、「青少年の教育問題」と多岐にわたったが、福田市長は、全ての質問に懇切丁寧に答えられ、市長の市政にかける情熱が、参加者一同に伝わる懇談会となった。

福田富一宇都宮市長と新春懇談

青年部活動に大きな期待

青年部は1月21日、市内ホテルで福田市長との「新春懇談会」を開催した。

福田市長は本市の政策的な現状と課題、2003年の市政運営について述べられ、特に「中心市街地活性化対策」、「宇都宮市グランドデザイン」、「新交通システム」の施策概要を紹介し、市民が元気で安心して暮らせる住みやすい環境づくりの基盤を築き上げたいと、力強く決意を示した。

最後に福田市長は、青年部が昨年10月に創設した「まちなかネットワーク会議」の重点事業である「魅力ある街づくりの推進」活動に対して、大きな期待を寄せた。

平成15年度 チャレンジショップの出店者を募集

当所では、中心市街地の空き店舗を活用して、新規開業や業種転換、積極的な事業展開を目指す人たちを集めたチャレンジショップ事業を平成15年度も予定しており、現在出店希望者を募集しています。

なお、「ひのまちバラエティープラザ」は2月25日(火)をもって営業終了となります。

※お申し込み・お問い合わせは当所街づくり推進課へ
☎637－3131

2周年を迎える 問屋町びっくり市

今月は23日（日）に開催　午前9時～午後3時まで

宇都宮繊維卸協同組合（福本義隆代表理事・組合員48社）は問屋町に進出してから昨年9月で30年を迎えた。

同組合が主催する「問屋町びっくり市」は、日頃のご愛顧に感謝し、問屋町の存在をアピールしようと、平成13年3月から毎月第4日曜日に繊維卸団地内で開催している。

実行委員会の田代隆志委員長は、「問屋町びっくり市もこの3月で、開催2周年になります。この時（3月23日）には、沖縄招待や自転車が当たる抽選会を実施して盛大にもりあげるつもりです。今では出店者も毎回200店を超え固定客もそれなりに増えていますが、今後も役員一同懸命の努力をして、宇都宮市の名物になるよう努力したいと考えています」と話し、多くの市民の来場を呼びかけている。

会報 天地人

広告欄の新年度申込受付を開始

本紙「天地人」広告欄・4月号から平成16年3月号までの1年間の受付を開始しました。

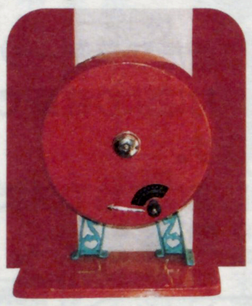
広告欄は、1回でも連続でも掲載でき、6回掲載すると1回分の料金が無料サービスになる特典があります。

会報「天地人」は、市内の会員事業所を中心に毎月約8千部発行しています。貴社のPRにぜひ、ご活用ください。

広告掲載料　1回分
Aサイズ　63,000円
（縦7.2cm、横27.0cm）
Bサイズ　26,250円
（縦7.2cm、横13.3cm）
※詳細は、当所情報推進課へお問い合わせください。
☎637－3131
FAX634－8694

紅白幕・抽選器をご利用ください

宇都宮市商店街連盟では、紅白幕や抽選器の貸出しを行っています。



●**紅白幕**　1張当たり一日800円から
●**抽選器**（ガラポン）　一日一台当たり2,500円から
問 商店街連盟事務局（当所街づくり推進課）へ☎637－3131

紅　白　幕

●大きさ　1間×5間（1.8メートル×9メートル）
●料金表　（1張当たり）

貸出日数	料　金	備　考
1日	800円	1日目の料金　800円
2日	1,400円	2日目　〃　600円
3日	1,900円	3日目　〃　500円
4日	2,300円	4日目　〃　400円
5日	2,700円	5日目　〃　〃
6日	3,000円	6日目　〃　300円
7日	3,300円	7日目　〃　〃
8日	3,600円	8日目　〃　〃
9日	3,900円	9日目　〃　〃
10日	4,200円	10日目　〃　〃
10日以上	〃	

抽　選　器

●料金表　（1台当たり）

貸出日数	料　金	備　考
1日	2,500円	1日目の料金　2,500円
2日	4,500円	2日目　〃　2,000円
3日	6,500円	3日目　〃　〃
4日	8,000円	4日目　〃　1,500円
5日	9,500円	5日目　〃　〃
6日	11,000円	6日目　〃　〃
7日	12,000円	7日目　〃　1,000円
8日	13,000円	8日目　〃　〃
9日	14,000円	9日目　〃　〃
10日	15,000円	10日目　〃　〃

（抽選球は1個紛失に付き、10円ご負担していただきます。）

来らっせ情報

メニューを充実 取扱餃子が22店舗に拡大

当館では、休館日を月曜日から水曜日に変更し、取り扱いメニューを増やしました。

餃子会加盟の22店舗（以前は15店舗）の餃子が日替わりで楽しめるようになり、より多くの餃子を食べくらべすることが出来るようになりました。

ぜひ、新メニューもご賞味ください。

★所在地
馬場通り4－1－16
（宇都宮二荒山神社階段下）
☎625－8828

★営業時間
午前11時～午後8時まで
（毎週水曜日と第3木曜日休館）